

Hälsa - Nödsituation

Tjeckiska

Potřebuji do nemocnice.

Be om att bli fördd till sjukhuset

Je mi špatně.

Musím okamžitě navštívit lékaře!

Be om omedelbar medicinsk vård

Pomoc!

Skrika efter omedelbar läkarhjälp

Zavolejte sanitku!

Begär att någon ringer efter en ambulans

Hälsa - Hos doktorn

Tjeckiska

Bolí to tady.

Visa var det gör ont

Vyrážku mám tady.

Visa var det kliar

Mám horečku.

Uppllys om att du har feber

Jsem nachlazený.

Informera om att du är förkyld

Mám kašel.

Informera om att du har hosta

Jsem pořád unavený.

Informera om att du har varit trött på sistone

Thai

ฉันต้องไปที่โรงพยาบาล (Chan tong pai rong payaban.)

ฉันรู้สึกไม่สบาย (Chan roo suek mai sa buy.)

ฉันต้องไปหาหมอโดยทันที (Chan tong pai ha mor tun tee!)

ช่วยด้วย! (Chuay duay!)

เรียกรถพยาบาลเร็ว! (Reak rod pa ya ban rew!)

Thai

ฉันเจ็บตรงนี้ (Chan jeb trong nee.)

ฉันมีผื่นคันตรงนี้ (Chan mee puen kun trong nee.)

ฉันมีไข้ (Chan mee kai.)

ฉันเป็นหวัด (Chan pen whad.)

ฉันไอ (Chan I.)

ฉันมีรู้สึกเหนื่อยตลอดเวลา (Chan mee ar-garn neuy talord wela.)

Točí se mi hlava.

Informera om att du känner dig snurrig

ฉันรู้สึกมึนหัว (Chan roo suek muen hua.)

Nemám chuť k jídlu.

Informera om att du inte känner för att äta

ฉันรู้สึกเบื่ออาหาร (Chan roo-suek buer arhan.)

Nemůžu v noci spát.

Informera om att du har svårt att sova

ฉันนอนไม่หลับทั้งคืน (Chan norn mai lhub tung keun.)

Kouzl mě nějaký hmyz.

Gissa att ditt tillstånd beror på ett insektsbett

แมลงกัดฉัน (Ma-lang gud chan.)

Myslím, že je to horkem.

Gissa att ditt tillstånd beror på värmen.

ฉันคิดว่ามันเป็นเพราะความร้อน (Chan kid wa mun pen prau kwam ron.)

Myslím, že jsem snědl(a) něco špatného.

Gissa att ditt tillstånd beror på något du åt

ฉันคิดว่าฉันกินอะไรไม่ค่อยดีลงไป (Chan kid wa chan gin arai mai koi dee long pai.)

Bolí mě _ [část těla] _.

Informera om vilken kroppsdel som gör ont

ส่วน_[อวัยวะ]_ของฉันเจ็บ (Suan_[body part]_kong chan jeb.)

Nemůžu pohnout _[části těla]_.

Informera om vilken kroppsdel som du inte kan röra på

_ [อวัยวะ]_ ของฉันไม่สามารถเคลื่อนไหวได้ (___kong chan mai sa mart kleun wai dai.)

... hlava ...

Kroppsdel

...หัว...(hua)

... žaludek ...

Kroppsdel

...ส่วนท้อง...(suan tong)

... paže ...

Kroppsdel

...แขน... (kan)

... noha ...

Kroppsdel

...ขา... (kha)

... hruď ...
Kroppsdel

...หน้าอก... (na-aok)

... srdce ...
Kroppsdel

...หัวใจ... (hua-jai)

... hrdlo ...
Kroppsdel

...คอ... (kor)

... oko ...
Kroppsdel

...ตา... (ta)

... záda ...
Kroppsdel

...หลัง...(lung)

... chodidlo ...
Kroppsdel

...เท้า... (tao)

... ruka ...
Kroppsdel

...แขน...(kan)

... ucho ...
Kroppsdel

...หู...(hoo)

... vnitřnosti ...
Kroppsdel

...ลำไส้... (lum sai)

... zub ...
Kroppsdel

...ฟัน... (fun)

Mám cukrovku.
Informera om din diabetes

ฉันเป็นเบาหวาน (Chan pen bao whan)

Mám astma.
Informera om din astma

ฉันเป็นโรคหอบหืด (Chan pen roke hob hued.)

Mám problémy se srdcem.
Informera om ditt hjärtbesvär

ฉันเป็นโรคหัวใจ (Chan pen roke hua jai.)

Jsem těhotná.

Informera om din graviditet

ฉันท้อง (Chan tong.)

Kolikrát denně bych měl(a) brát?

Fråga om doseringen av medicinen

ฉันต้องกินยานี้วันละกี่ครั้งต่อวัน? (Chan tong kin ya nee wun la kee krung tor wun?)

Je to nakažlivé

Fråga om sjukdomen kan överföras till andra människor

ฉันสามารถติดผู้อื่นได้หรือเปล่า? (Mun samard tid poo auen dai rue plao?)

Můžu být na slunci / jít plavat / sportovat / pít alkohol?

Fråga om du kan fortsätta med vissa aktiviteter trots din sjukdom

ฉันสามารถโดดแดด/ว่ายน้ำ/เล่นกีฬา/ดื่มแอลกอฮอล์ได้หรือเปล่านั้น? (Chan samard don-dad/wai-nam/len-kee-la/duem alcohol dai rue plao?)

Zde jsou mé pojistné dokumenty.

Visa dina försäkringspapper

นี่เป็นเอกสารประกันภัยของฉัน (Nee pen ake-ka-sarn prakan-pai kong chan.)

Nemám zdravotní pojištění.

Förklara att du inte är sjukförsäkrad

ฉันไม่มีการประกันสุขภาพ (Chan mai mee karn pra-kan sook-ka-parb.)

Potřebuji napsat nemocenskou.

Fråga läkaren om ett dokument som intygar att du är sjuk

ฉันต้องการจดหมายแพทย์ (Chan tong karn jod-mai pad.)

Cítím se trochu lépe.

Informera om att ditt tillstånd har förbättrats

ฉันรู้สึกดีขึ้นเล็กน้อย (Chan roo-suek dee kuen lek-noi.)

Zhoršilo se to.

Informera om att ditt tillstånd har försämrats

อาการฉันแย่ลง (Ar-kan chan yae long.)

Je to stejné jako předtím.

Informera om att ditt tillstånd inte har förändrats

อาการของฉันเหมือนเดิม (Ar-kan kong chan mhern derm.)

Hälsa - Apotek

Tjeckiska

Thai

Chtěl(a) bych si koupit ____.

Be om att få köpa en viss produkt

ฉันต้องการซื้อ ____ . (Chan tong karn sue ____.)

léky proti bolesti

Medicin

ยาแก้ปวด (ya-kae-puad)

penicilín

Medicin

เพนิซิลิน (penicilin)

aspirin

Medicin

แอสไพริน (aspirin)

inzulín

Medicin

อินซูลิน (insulin)

mast

Medicin

ขี้ผึ้ง (kee-pueng)

prášky na spaní

Medicin

ยานอนหลับ (ya-norn-lhub)

vložky

Medicinsk produkt

ผ้าอนามัย (pa a-na-mai)

dezinfekční prostředek

Medicinsk produkt

สารที่ใช้ฆ่าเชื้อโรค (sarn tee chai ka chue rok)

náplasti

Medicinsk produkt

ผ้าพันแผล (pa pun plae)

obvazy

Medicinsk produkt

ผ้าพันแผล (pa pan plae)

antikoncepční pilulky

Medicinsk produkt

ยาคุมกำเนิด (ya koom gub-nerd)

kondomy

Annan produkt

ถุงยางอนามัย (toong yang a-na mai)

ochrana před sluncem
Annan produkt

ครีมกันแดด (cream gun dad)

Hälsa - Allergier

Tjeckiska

Jsem alergický na ____.
Informera om dina allergier

Thai

ฉันแพ้____ (Chan pae__.)

pyl
Allergi

ละอองเกสรดอกไม้ (la oong kae-sorn dork mai.)

zvířecí chlupy
Djurallergi

ขนสัตว์ (kon sud)

včelí / vosí štípnutí
Insektsallergi

ผึ้งหรือตัวต่อ (pueng/tua toi)

roztoči
Allergi

ตัวเห็บ (tua heb)

plíseň
Allergi

รา (ra)

latex
Allergi

ยางดิบ (yang dib)

penicilín
Medicinallergi

เพนิซิลิน (penicilin)

oříšky/arašídý
Födoämnesallergi

ถั่ว (tua)

sezamová / slunečnicová semínka
Födoämnesallergi

เมล็ดงา/เมล็ดดอกทานตะวัน (ma led)

vejce
Födoämnesallergi

ไข่ (kai)

mořské plody/ryby/mořské plody/krevety
Födoämnesallergi

อาหารทะเล/ปลา/หอย/กุ้ง (ar-han ta lae/pla/hoi/koong)

mouka/pšenice
Födoämnesallergi

แป้ง (pang)

mléko/laktóza/mléčné výrobky
Födoämnesallergi

นม/แลคโตส/ผลิตภัณฑ์ที่ทำมาจากนม (nom/lactose/nom)

lepek
Födoämnesallergi

โปรตีนจากข้าว (protein kao)

sója
Födoämnesallergi

ถั่วเหลือง (tua leung)

luskoviny/fazole/hrášek/kukuřice
Födoämnesallergi

พืช/ถั่ว/ข้าวโพด (pued/tua/kao-pode)

houby
Födoämnesallergi

เห็ด (hed)

ovoce/kiwi/kokos
Födoämnesallergi

ผลไม้/กีวี/มะพร้าว (pollamai/kiwi/ma-prao)

zázvor/skořice/koriandr
Födoämnesallergi

ขิง/ซินนามอน/ผักชี (king/cinnamon/puk shee)

pažitka/cibule/česnek
Födoämnesallergi

กุยช่าย/หัวหอม/กระเทียม (kui-chai/hua-horm/kra-tiam)

alkohol
Födoämnesallergi

แอลกอฮอล์ (alcohol)